

MERCURIO - PROPRIETAIRES... LUOVINA - SATON... BÀN LÀM BẮC Đ. 2008

LUYỆN TẬP TÂN-VÂN & NAM-TRUNG NHƯT-BẢO REUNIS

新聞新六六報日中... JOURNAL QUOTIDIEN... NHƯT BẢO xuất bản mỗi ngày, trừ ngày 14 và 15 tháng chạp

POUR LES ABONNÉS... PARRAINS... De toutes les villes par les courriers de langue française.

LI DI LUẬN

Li di là gì? Li di là phần văn, rừ... Thường thì những đời lớn mới... Thường trong chốn quan, mà nay... Thường trong chốn quan, mà nay...

TRẠM LÀNG

Thật đáng buồn cho bà thân-hồn... Hai qua ngày giờ bất, rừ bèn cho... Hai qua ngày giờ bất, rừ bèn cho... Hai qua ngày giờ bất, rừ bèn cho...

DÀN KHÔN THÌ NƯỚC BÌNH AN

Đang thấy đó mà rình minh, cái s... Lại đây, tôi lại ra đóc của mấy... Trước kia, họ có tên gọi là ông... Trước kia, họ có tên gọi là ông...

LI DI LUẬN (tiếp)

Thường trong chốn quan, mà nay... Thường trong chốn quan, mà nay... Thường trong chốn quan, mà nay...

ĐỒNG-PHÁP THỜI-SỰ

DIỄN TÌNH VỤ VIỆC... QUAN TOÀN QUỠC HERRLIN... Quan toàn-quốc HERRLIN... Quan toàn-quốc HERRLIN...

TRUNG-BẮC

Đang thấy đó mà rình minh, cái s... Lại đây, tôi lại ra đóc của mấy... Trước kia, họ có tên gọi là ông... Trước kia, họ có tên gọi là ông...

VỎ-TUYÊN ĐIỆN

Trong tuần tháng Janvier 1925, pho... Trong tuần tháng Janvier 1925, pho... Trong tuần tháng Janvier 1925, pho...

XIN CHO CHỨC VIỆC ĐI TRỜNG TRÁI

Thường năm, tôi tháng chạp... Thường năm, tôi tháng chạp... Thường năm, tôi tháng chạp...

TRUNG-BẮC (tiếp)

Đang thấy đó mà rình minh, cái s... Lại đây, tôi lại ra đóc của mấy... Trước kia, họ có tên gọi là ông... Trước kia, họ có tên gọi là ông...

ĐỀ-TRẢ

Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng...

ĐỀ-TRẢ (tiếp)

Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng...

ĐỀ-TRẢ (tiếp)

Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng...

ĐỀ-TRẢ (tiếp)

Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng...

ĐỀ-TRẢ (tiếp)

Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng...

ĐỀ-TRẢ (tiếp)

Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng... Đề cho trong tuần tháng...

UN DES JAPONAIS... PADERNER... rue Cassini, 124-124-07 (Paris)...

HỘI NGŨI ANNAM

Chào mừng bạn bè của Hội Ngươi Annam và các bạn bè của Hội Ngươi Annam... Hội Ngươi Annam và các bạn bè của Hội Ngươi Annam...

Thế thào

Châu Âu mới biết 4 Mars, hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

BINH AN

Đã có một số tin tức về việc... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

Ngày 6 Mars 1928

VỀ VIỆC TÀI CHÁNH... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

TÀU SÉ TÔI

Chức Án Hải và Port Saité tại tôi năm ngày 8 Mars... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

TÀU SÉ LỤC-TÍNH

Đi Narvian Ankor-chic-Mécan Mars 10... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

LỜI RAO

Tôi đồng ý thuê nhà ở Phan-Thị-Trợ... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

Ngày 6 Mars 1928

VỀ VIỆC TÀI CHÁNH... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

TÀU SÉ TÔI

Chức Án Hải và Port Saité tại tôi năm ngày 8 Mars... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

TÀU SÉ LỤC-TÍNH

Đi Narvian Ankor-chic-Mécan Mars 10... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

LỜI RAO

Tôi đồng ý thuê nhà ở Phan-Thị-Trợ... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

XE-HOẠI SỨC 10 MÃ LỰC... HIỆU: DE "DION-BOUTON" là thư thanh-phát hơn hết... Mới chờ tới thứ xe đi chơi (Torpedos) đã chính đôn lại... Hạ giá nhiều lắm.

VIN de VIANDE... AUBERT... Rượu máu thịt... SOCIÉTÉ du GRAMINOL & SUPERCAO... CÔ ĐƯỢC THƯỞNG NGÂN-ĐẠI... KIM-BÀI... HONS CONCORDS... MEXICO DU JURY... CÔ BẠN KHÉP MŨI: CÔ TRƯỞNG MAAGRIIN UNIBERSEL 157, Rue Cassini, 157

Chuyện

Một hồi ở làng Yên-Pheo... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

RẤT NHIỀU MÀ CỘNG CỘNG ĐỒN

Trời mới mấy năm nay... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

Công-văn

Vì lời nghị quyết... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

Chuyện

Một hồi ở làng Yên-Pheo... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

RẤT NHIỀU MÀ CỘNG CỘNG ĐỒN

Trời mới mấy năm nay... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

Công-văn

Vì lời nghị quyết... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

Chuyện

Một hồi ở làng Yên-Pheo... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

RẤT NHIỀU MÀ CỘNG CỘNG ĐỒN

Trời mới mấy năm nay... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

Công-văn

Vì lời nghị quyết... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville... Hội Stade Militaire mới biết Govep tại sân Larreyville...

WASSIAMILL ASSOMILL & C<sup>o</sup> SAIGON... ELIXIR GODINEAU... HAI MƯƠI NĂM DANH TƯƠNG... TRƯỜNG-SANH... VAN-BINH... HỒI-QUAN... PHÂN-NHƯỢC... VI-CƯƠNG... NHỒI ĐÚI... THƯỚC MƯỠI... KIỆP... BÀU NƯỚC GAN CỐT... NGŨI KHÓNG AN GIỚI... DŨ ĐỒI CỨNG THE SIROP FOLLET... (CHUNG SÁCH ĐƯỢC CẢNH SANG CHARRABAT... ĐỒNG NHƯNG NGƯỜI... KHAI THÁC ĐƯỢC... HANG HANG ĐÓNG CHUỘN...)

AN CUNG CHAM TIÊU ĐAU LẮC LÉO CỐT KHÍ... BINH MẮT MAU MỤN MỤC NGỒI ĐÀ BINH MŨI MẠNH MÀ LÁU LẠI SÚC THÂN VÀ BONG ĐÓNG BÀU MỊ H NHỰT GAN CỐT... Nước uống SAINT-GALMIER... MŨI BADOIT... LA MỘT THỪ NƯỚC NHƯT SANG ĐƯỜNG TIÊU KHÓNG CỠ THỪ NAO SANG BẢNG HANG TRƯ CHÁNH TẠI ĐÔNG-PHÁP CÔNG-TY NÁT DANH POINSARD & VEYRET (Comptoirs d'Extreme-Orient)



# PHARMACE PRINCIPALE

Tiệm thuốc Tây này dạy theo cách Văn-Minh và lớn hơn hết trong Đông-Pháp này, lập ra từ năm 1886

HAI NHÀ QUỐC DÂN VÀ NHÂN LOẠI CHUNG ĐỒNG ĐƯỢC LỢI

Chỉ trong ngày này thì đây là một cuộc thi đấu, một sự cạnh tranh về giá trị và lợi ích. Mọi người đều được lợi ích chung. Mọi người đều được lợi ích chung. Mọi người đều được lợi ích chung.

**PHOTO STUDIO**  
gần nhà Hội Continental, SAIGON.

**NGUYỄN-VAN-THIỆT**  
Quần-lý

**PHÁP-VIỆT KHÁCH-LÃO**  
N. 107, rue de Clichy, SAIGON

Mắt me, Thanh tinh  
PHÔNG TÂM Sạch-rẽ, có ĐỒ ĐỒ  
GIÁ RẺ

**Vấn đản**  
Khuân nhứt khai bát  
Ngôi bại mưng nhứt mại mại mại  
Chết các lểnh-lẻnh mại mại mại  
Vấn chương mại mại mại mại mại  
Chết-lẻnh mại mại mại mại mại  
Hàng-hàng mại mại mại mại mại  
Thần quan mại mại mại mại mại  
Vấn đản mại mại mại mại mại

**Nguyễn-vân-Búp**  
trụ xứ KHUÂN ĐỒ  
Propriétaire de l'École de  
LAI-TIÊU

Một viên thuốc nước  
Lương-Y DEHAUT

CHẬP HÌNH NGHỆ

**CHẬP HÌNH NGHỆ**  
CHẬP RA LỚN  
LÀM KHUÔN  
CÓ BẢN

**CAO BẠCH**  
Kính cáo Lạc-đồng quốc khải...  
CHẬP RA LỚN  
LÀM KHUÔN  
CÓ BẢN

**PHOTO STUDIO**  
gần nhà Hội Continental, SAIGON.

**DƯƠNG-DIEN**  
Richard de Meubles  
Rue Gatinat 109-111-113  
SAIGON

Thiết là rất Huế-DAN  
**T. MORISE**  
HÀ QUÂN MỚI MỸ  
CHẬP HÌNH NGHỆ

**Vấn đản**  
Khuân nhứt khai bát  
Ngôi bại mưng nhứt mại mại mại  
Chết các lểnh-lẻnh mại mại mại  
Vấn chương mại mại mại mại mại  
Chết-lẻnh mại mại mại mại mại  
Hàng-hàng mại mại mại mại mại  
Thần quan mại mại mại mại mại  
Vấn đản mại mại mại mại mại

**Nguyễn-vân-Búp**  
trụ xứ KHUÂN ĐỒ  
Propriétaire de l'École de  
LAI-TIÊU

Một viên thuốc nước  
Lương-Y DEHAUT

CHẬP HÌNH NGHỆ

**CHẬP HÌNH NGHỆ**  
CHẬP RA LỚN  
LÀM KHUÔN  
CÓ BẢN

**CAO BẠCH**  
Kính cáo Lạc-đồng quốc khải...  
CHẬP RA LỚN  
LÀM KHUÔN  
CÓ BẢN

**KYYUN**  
79, Rue Gatinat SAIGON

**LỜI RAO**  
Tài Long-hải mới di bại các nhà cho mượn  
Rue Gatinat 109-111-113  
SAIGON

Thiết là rất Huế-DAN  
**T. MORISE**  
HÀ QUÂN MỚI MỸ  
CHẬP HÌNH NGHỆ

**Vấn đản**  
Khuân nhứt khai bát  
Ngôi bại mưng nhứt mại mại mại  
Chết các lểnh-lẻnh mại mại mại  
Vấn chương mại mại mại mại mại  
Chết-lẻnh mại mại mại mại mại  
Hàng-hàng mại mại mại mại mại  
Thần quan mại mại mại mại mại  
Vấn đản mại mại mại mại mại

**Nguyễn-vân-Búp**  
trụ xứ KHUÂN ĐỒ  
Propriétaire de l'École de  
LAI-TIÊU

Một viên thuốc nước  
Lương-Y DEHAUT

CHẬP HÌNH NGHỆ

**CHẬP HÌNH NGHỆ**  
CHẬP RA LỚN  
LÀM KHUÔN  
CÓ BẢN

**CAO BẠCH**  
Kính cáo Lạc-đồng quốc khải...  
CHẬP RA LỚN  
LÀM KHUÔN  
CÓ BẢN

**nguyên-vân-Chức**  
14 Rue de Martin CHOLON

**BIGNAN**  
CYCLOCAR  
BIGNAN  
GIÁ: 15.000 QUAN

ĐỒNG NĂM LIT DẦU XAN  
DI 100 KI-LÔ-MÊ-TRE  
CHAY MAU 90 KM MỠI GIỜ  
GẮN LÊN CUNG ĐUỐC  
CÓ BẢN TẠI GARAGE S. L. T.

**CROWN OIL LANGKAT**  
Trang trí đẹp  
Cộng đồng Pháp-Annam  
Cố hương Việt-Nam

**MAISON DE PREMIER ORDRE**  
L. SOLIRENE  
PHARMACIE PRINCIPALE  
FONDÉE EN 1865  
SAIGON

**nguyên-vân-Chức**  
14 Rue de Martin CHOLON

**CHUYÊN ARAP**  
Chàng Rô-hồng-đô km mưng đỏ  
huyền như vậy mà buội (t) cho chí  
đưa thừng giem với người ta. Chẳng  
chẳng những là rầy như vậy mà thôi,  
chàng lại chầy tới quan còi mà cáo  
nữa. Bội có chầy đó rõ ràng, đến  
này không rầy với chàng, mà  
quan còi đi sai người đến bắt  
nàng Rê-xi-ma, đem về giam  
trong ngục cho tới sáng ngày mai.  
Bên sau, quan còi đi rầy, nàng  
Rô-hồng-đô vẫn không quên nghĩ  
nàng, nên quan còi đến rầy nàng  
thỉnh nàng đi. An và Rô, thì đến  
nàng đi, sau thì thẩn hệ theo chí  
nàng, nên nàng đi một người  
chàng là lớn lên và nói nhiều đến

**CHUYÊN ARAP**  
Chàng Rô-hồng-đô km mưng đỏ  
huyền như vậy mà buội (t) cho chí  
đưa thừng giem với người ta. Chẳng  
chẳng những là rầy như vậy mà thôi,  
chàng lại chầy tới quan còi mà cáo  
nữa. Bội có chầy đó rõ ràng, đến  
này không rầy với chàng, mà  
quan còi đi sai người đến bắt  
nàng Rê-xi-ma, đem về giam  
trong ngục cho tới sáng ngày mai.  
Bên sau, quan còi đi rầy, nàng  
Rô-hồng-đô vẫn không quên nghĩ  
nàng, nên quan còi đến rầy nàng  
thỉnh nàng đi. An và Rô, thì đến  
nàng đi, sau thì thẩn hệ theo chí  
nàng, nên nàng đi một người  
chàng là lớn lên và nói nhiều đến

**CHUYÊN ARAP**  
Chàng Rô-hồng-đô km mưng đỏ  
huyền như vậy mà buội (t) cho chí  
đưa thừng giem với người ta. Chẳng  
chẳng những là rầy như vậy mà thôi,  
chàng lại chầy tới quan còi mà cáo  
nữa. Bội có chầy đó rõ ràng, đến  
này không rầy với chàng, mà  
quan còi đi sai người đến bắt  
nàng Rê-xi-ma, đem về giam  
trong ngục cho tới sáng ngày mai.  
Bên sau, quan còi đi rầy, nàng  
Rô-hồng-đô vẫn không quên nghĩ  
nàng, nên quan còi đến rầy nàng  
thỉnh nàng đi. An và Rô, thì đến  
nàng đi, sau thì thẩn hệ theo chí  
nàng, nên nàng đi một người  
chàng là lớn lên và nói nhiều đến

**CHUYÊN ARAP**  
Chàng Rô-hồng-đô km mưng đỏ  
huyền như vậy mà buội (t) cho chí  
đưa thừng giem với người ta. Chẳng  
chẳng những là rầy như vậy mà thôi,  
chàng lại chầy tới quan còi mà cáo  
nữa. Bội có chầy đó rõ ràng, đến  
này không rầy với chàng, mà  
quan còi đi sai người đến bắt  
nàng Rê-xi-ma, đem về giam  
trong ngục cho tới sáng ngày mai.  
Bên sau, quan còi đi rầy, nàng  
Rô-hồng-đô vẫn không quên nghĩ  
nàng, nên quan còi đến rầy nàng  
thỉnh nàng đi. An và Rô, thì đến  
nàng đi, sau thì thẩn hệ theo chí  
nàng, nên nàng đi một người  
chàng là lớn lên và nói nhiều đến

**CHUYÊN ARAP**  
Chàng Rô-hồng-đô km mưng đỏ  
huyền như vậy mà buội (t) cho chí  
đưa thừng giem với người ta. Chẳng  
chẳng những là rầy như vậy mà thôi,  
chàng lại chầy tới quan còi mà cáo  
nữa. Bội có chầy đó rõ ràng, đến  
này không rầy với chàng, mà  
quan còi đi sai người đến bắt  
nàng Rê-xi-ma, đem về giam  
trong ngục cho tới sáng ngày mai.  
Bên sau, quan còi đi rầy, nàng  
Rô-hồng-đô vẫn không quên nghĩ  
nàng, nên quan còi đến rầy nàng  
thỉnh nàng đi. An và Rô, thì đến  
nàng đi, sau thì thẩn hệ theo chí  
nàng, nên nàng đi một người  
chàng là lớn lên và nói nhiều đến

**HỘI NHÀ MÁY XÂY LỬA VIỆN-ĐÔNG**  
(Rizeries d'Extrême-Orient)  
Hội nạt danh vốn hơn 25 triệu quan tiền Langsa đều đồng tài ở  
ở tại SAIGON, đường Belgique, số 15. - Nhà máy xay và kho trữ ở CHOLON

CÓ PHÒNG VIỆC RIÊNG LÒ VỀ CHUYÊN LỬA  
MUA LỬA VÀ LẢNH BÁN LỬA - GIỮM TIỀN LỬA VÀ THÈ LỬA - CHỜ LỬA - LẢNH LỬA GỒI KHO

Trước khi bán lửa, xin hỏi bản hiệu; nếu bị lừa-đạo nào mặc di không đáng thì viết thư cho bản hiệu, bản hiệu sẽ trả tiền mua lửa. - MUỐN HỎI CHI THÌ BỎN HẸO  
Phòng việc ở tại đường Belgique, môn bài số 15.

CÓ ĐẶT HÀNG NGÀNH TẠI CÁN THỜ - Và có lập thành mua lửa nơi các chỗ thì-tử

SAIGON - IMP. DE L'UNION THIRAGE: 3.500 EMPLOIRES

**SAIGON - IMP. DE L'UNION THIRAGE: 3.500 EMPLOIRES**

L'Administrateur Général: NGUYỄN-VÂN-CỎ

Sirag...  
Jan 901 La 6/Jan 1920